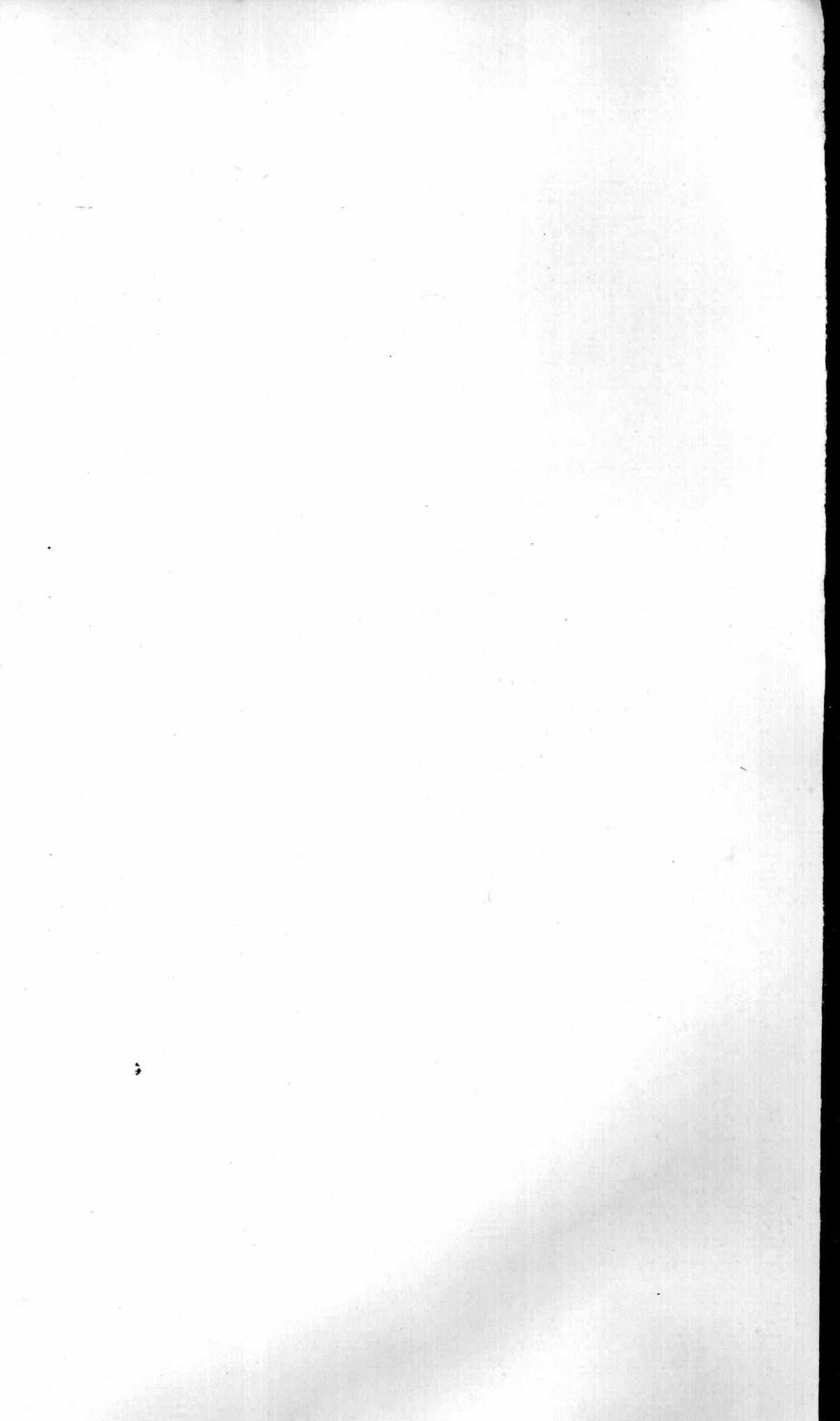


伊犁将军马广奏议

THE  
MUSEUM  
OF  
THE  
CITY OF  
NEW YORK  
AND  
THE  
METROPOLITAN MUSEUM OF ART

伊犁將軍馬廣奏議

卷三  
光緒三十年份



伊犁將軍馬廣奏議光緒三十年全歲

奴才馬 跪

奏為哈薩克台吉等報效伊犁養正學堂經費擬  
請准其按年呈文以備支用邀免造報恭摺仰

祈

聖鑒事竊奴才前於光緒二十九年五月十一日奏請

設立伊犁養正學堂原估常年經費無閏之年  
需銀七千五百四十餘兩請由牧廠孳生羊隻  
變價款內動支欽奉

硃批著照所請欽此欽遵在案旋准戶部咨查伊犁

奏設學堂誠為儲才要務每年所需經費擬由  
牧廠孳生羊隻變價款內開支惟設立學堂嗣  
後勢難中止所稱此項經費有盈無拙是否年  
年實有此數務當確有把握免致將來籌款為  
難等因又經如才將所收價銀樽節開支尚足  
敷學堂經費用項情形咨覆在案嗣因各省協  
餉欠解甚多二十九年各營應支餉項年近歲  
逼無款開支惟時學堂尚未開辦不得不移緩  
就急復經電請戶部代奏將收存牧廠變價銀  
兩等款挪墊正餉原冀協餉解到即可歸還不

料各省協餉仍復遷延現值開辦學堂正在度  
支奇絀據索倫營領隊大目志 咨呈據黑宰  
阿爾班兩部哈薩克台吉及各千戶長等呈稱  
該部落人衆自歸內附以來借地牧放牲畜蒙  
定每年額取租馬一千匹折交價銀八千兩現  
在牲畜漸多踐土食毛情殷報效因聞開設學  
堂需款動用自願於額定租馬之外每年捐繳  
銀八千兩自光緒三十年起報效四年候學堂  
學生卒業之後即行停繳務求允准並不敢仰  
邀獎勵等情由該大目咨呈前來奴才查該哈薩

克等沐化多年一切差徭並無徵派此次踴躍  
輸將集款報效不敢仰邀獎勵係屬出於至誠  
自應准其報捐按年呈繳查學堂經費原估無  
閏之年需銀七千五百餘兩現計該哈薩克每  
年報効銀八千兩以之添補閏月開支及原未  
估計學堂房屋歲脩等費尚足敷用四年之內  
即可無需提用牧廠變價銀兩此案係以本地  
捐款辦本地公用並請免其造冊報銷以省案  
牘之繁四年後如需動用牧廠變價俟屆時再  
行奏明辦理所有哈薩克台吉等報効伊犁養



正學堂四年經費擬請准其按年呈文以備支  
用邀免造報緣由除分咨戶部及大學堂外理  
合恭摺具陳伏乞

皇太后

皇上聖鑒訓示謹

奏光緒三十年七月初六日接到

五月初九日奉

硃批該衙門知道欽此

光緒三十年三月十八日

再奴才前於光緒二十九年五月十一日具

奏擬設伊犁養正學堂並派學生出洋肄業就地  
儲才備用於六月初三日欽奉

硃批著照所請該衙門知道單併發欽此當即選派  
幼童於八月二十一日交索倫營領隊大目志  
銳送赴俄國七河省學堂肄業於九月二十八  
日附片奏明在案茲因脩建學堂工程完竣按  
照前次奏定章程委派各項教習挑選滿蒙各  
營子弟四十人於三十年二月初二日開學除  
隨時督令認真學習並分咨外所有設立伊犁  
養正學堂開設日期理合附片陳明伏乞

聖鑒謹

奏同日奉

硃批知道了欽此

奴才馬廣疏

奏為循例揀選伊犁察哈爾營總管等缺擬定正  
陪恭摺仰祈

聖鑒事竊奴才等准察哈爾營領隊大臣恩咨呈察

哈爾營右翼總管沙爾托勒海於光緒二十九年十二月二十日因病身故所遺總管等缺應請揀員補放以資辦理營務等因前來奴才等

當於該營應升人負內逐加考驗沙爾托勒海  
 道出察哈爾營右翼總管一缺揀選得本翼副  
 總管索托依堪以擬正正黃旗二牛录藍翎佐  
 領哈達堪以擬陪遞遺副總管一缺揀選得鑲  
 藍旗頭牛录佐領巴哲依堪以擬正正紅旗頭  
 牛录佐領巴達瑪堪以擬陪遞遺佐領一  
 缺揀選得正紅旗頭牛录驍騎校薩賽堪以擬  
 正鑲紅旗頭牛录驍騎校吉克米特堪以擬陪  
 遞遺驍騎校一缺揀選得察哈爾營領隊檔房  
 委筆帖式烏圖那遜堪以擬正鑲藍旗頭牛录委

官巴彥察幹堪以擬陪謹將該員等履歷另繕  
清單恭呈

御覽伏候

欽定其請補總管副總管佐領等一俟遇有差便給  
咨送部補行引

見以符定制所有揀選伊犁察哈爾營總管等缺擬  
定正陪緣由理合恭摺具

奏伏乞

皇太后

皇上聖鑒訓示謹

奏光緒三十年七月初六日接到

五月初九日奉

硃批均著擬正之自授補該衙門知道單併發欽此

光緒三十年三月十八日

清單

謹將揀選伊犁察哈爾營總管等缺擬定正陪  
人負繕具清單恭呈

御覽

察哈爾營沙爾托勒海遺出總管一缺

擬正之察哈爾營右翼副總管索托依食俸餉

二十八年前在庫爾喀喇烏蘇軍營當差光緒  
六年屯種軍糧十七年搜勒竄匪各案内出  
力經前任將軍奎等奏保補用驍騎校光緒  
頂戴光緒十六年補放驍騎校二十七年補  
放佐領二十八年補放副總管現年四十二  
歲

察哈爾蒙古馬步箭手等

擬陪之察哈爾營右翼正黃旗二牛錄藍翎佐  
領哈達食俸餉當差三十年光緒八年收復  
伊犁十七年搜勒竄匪各案内出力經前任

將軍金 等奏保補用副總管並

賞戴藍翎光緒十年補放驍騎校十二年補放佐領

棟選副總管擬陪一次現年四十七歲

察哈爾蒙古馬步箭手等

擬補總管所遺副總管員缺

擬正之察哈爾營右翼鑲藍旗頭牛录佐領巴

哲依食俸餉當差二十二年光緒二十年補

放驍騎校二十八年補放佐領現年四十歲

察哈爾蒙古馬步箭手等

擬陪之察哈爾營右翼正紅旗頭牛录一一佐



領巴達瑪食俸餉三十一年前在庫爾喀喇  
烏蘇軍營當差光緒二年克復瑪納斯南北  
兩城六年勦辦陝回各案內出力經前任將  
軍金 奏保免補驍騎校儘先即補佐領  
光緒十三年補放佐領現年四十九歲  
察哈爾蒙古馬步箭手等

擬補副提管所遺佐領員缺

擬正之察哈爾營右翼正紅旗頭牛录驍騎校  
薩賽食俸餉四十四年前在庫爾喀喇烏蘇  
軍營當差光緒二年克復瑪納斯南北兩城

案內出力經前任將軍奎 奏保五品頂戴  
光緒二十年補放驍騎校揀選佐領擬陪一  
次現年六十五歲

察哈爾蒙古馬步箭手等

擬陪之察哈爾營右翼鑲紅旗頭牛录驍騎校

吉克米特食俸餉當差十六年光緒二十

九年由空藍翎補放驍騎校現年三十二歲

察哈爾蒙古馬步箭手等

擬補佐領所遺驍騎校員缺

擬正之察哈爾營領隊檔房委筆帖式烏圖那

遜食錢糧當差十四年光緒十七年搜勒竄  
匪案內出力經前護將軍富勒銘 咨保六  
品頂戴二十六年補放委筆帖式揀選驍騎校擬  
陪一次現年三十四歲

察哈爾蒙古馬步箭手等

擬陪之察哈爾營右翼鑲藍旗頭牛录委官巴  
彥察幹食錢糧當差二十九年光緒二十八  
年由領催補放委官現年三十八歲

察哈爾蒙古馬步箭手等

如才馬 跪

奏為循例揀選伊犁新滿營防禦等缺擬定正陪  
恭摺具陳仰祈

聖鑒事竊奴才等據辦理伊犁新滿營事務檔房呈稱  
新滿營左翼鑲黃旗防禦吉拉敏於本年二月初五日  
病故所遺防禦等缺應請揀員補放以資辦理旗務等情  
前來奴才等當於該營應升人員內逐加考驗吉拉敏遺出  
新滿營左翼鑲黃旗防禦一缺揀選得鑲紅旗驍騎校伊  
綿布堪以擬正鑲藍旗驍騎校國西春堪以擬陪遞遺  
驍騎校一缺揀選得鑲白旗委催總吉忠堪以

擬正正藍旗委催摺那都堪以擬陪謹將該自  
等履歷另繕清單恭呈

御覽伏候

欽定所有揀選伊犁新滿營防禦等缺擬定正陪緣  
由理合恭摺具陳伏乞

皇太后

皇上聖鑒訓示謹

奏光緒三十年七月初六日接到

五月初九日奉

硃批均著擬正之負補授該衙門知道單併發欽此

光緒三十年三月十八日

清單

謹將揀選伊犁新滿營防禦等缺擬定正陪人  
員繕具清單恭呈

御覽

惠遠城新滿營吉拉敏道出防禦員缺

擬正之惠遠城新滿營五品藍翎鑲紅旗驍騎

校伊綿布食俸餉當差三十五年光緒八年

收復伊犁案內出力經前任將軍奎 奏保

賞戴五品藍翎光緒十八年補放驍騎校揀選防禦

擬陪一次現年五十六歲

錫伯瑚西哈哩氏馬步箭手等

擬陪之惠遠城新滿營鑲藍旗驍騎校國西春  
食俸餉當差二十二年光緒十七年因搜勦  
竄匪案內出力經前護將軍富勒銘咨保  
六品頂戴二十七年由年滿委筆帖式補放  
驍騎校現年三十九歲

錫伯鄂托氏馬步箭手等

擬補防禦所遺驍騎校員缺

擬正之惠遠城新滿營鑲白旗五品鑲翎儘先

即補驍騎校委催摠吉忠食錢糧三十二年  
前在庫爾喀喇烏蘇軍營當差光緒二年克  
復瑪納斯南北兩城六年剿辦陝回各案內  
出力經前任將軍金 奏保儘先即補驍騎  
校並

賞戴五品藍翎護送

貢馬赴京一次光緒二十七年由領催補放委催  
摠現年六十歲

錫伯兀扎拉氏馬步箭手等

擬陪之惠達城新滿營正藍旗花翎儘先即補



防禦委催提都那食錢糧二十九年前在庫  
爾喀喇烏蘇軍營當差光緒二年克復瑪納  
斯南北兩城五年六年兩屆屯種軍糧六年  
剿辦陝回八年收復伊犁各案內均屬奮勉  
出力疊經前任將軍奎奏保儘先即補防  
禦並

賞戴花翎光緒二十年由領催補放委催提現年四  
十八歲

錫伯瓜勒佳氏馬步箭手等  
再准額魯特營領隊大臣徐咨呈據右翼提

管蒙克呈稱竊蒙克現年六十九歲前在軍營  
當差光緒二年克復瑪納斯南北兩城出征打  
仗嗣又搜勒竄匪在軍營年久身受潮濕現在  
年逾六旬精力已衰致患半身不遂步履維艱  
實難辦理旗務若不呈明告退誠恐貽誤公事  
理合呈請原品休致等情由該管領隊大臣轉  
呈前來奴才等覆查無異合無仰懇

天恩俯准將伊犁額魯特營右翼提管蒙克開去提  
管以原品休致之處出自

逾格鴻慈除將該員履歷清冊咨部查覈外理合附

片具陳伏乞

聖鑒訓示謹

奏同日奉

硃批著照所請該衙門知道欽此

奴才馬廣跪

奏為循例呈進

貢馬恭摺具陳仰祈

聖鑒事竊維伊犁犂係產馬之區自收還以來歷年挑

選馴良馬匹呈進

御用茲值光緒三十年應進

貢馬之期 奴才馬 謹選得驕馬八匹 如十廣

謹選得驕馬四匹調習試驗骨相雖非駿異步  
驟尚屬安詳專派佐領烏爾固春穆特春等帶領  
弁兵於本年四月初七日由伊犁起程照章取  
道草地行走飭令攜帶糞料沿途小心牧放餵  
養護送進京呈遞

上駟院驗收試騎敬備

御用除咨行科布多烏里雅蘇台將軍叅贊大臣察  
哈爾都統等轉飭經過地方一體照料前進以  
照慎重外謹將所有正

貢備

貢馬匹毛色口齒脚步另繕清單恭呈

御覽懇

恩賞收以逐奴才等敬獻微忱理合恭摺具陳伏乞

皇太后

皇上聖鑒訓示謹

奏三十一年三月初一日接到奉

硃批知道了欽此

光緒三十年四月初七日

奴才馬 謹

光緒三十年

三十一

十二

何利并并軍馬序考言

呈正

貢馬四匹

黑鬃黃馬小走八歲口

素驄馬小走八歲口

黑馬小走八歲口

海驄馬小走八歲口

備

貢馬四匹

黑鬃黃馬小走七歲口

素驄馬小走七歲口

黑

馬

小走

七

歲

口

海

駟

馬

小走

七

歲

口

呈正

女十廣

謹

貢馬二匹

棗

駟

馬

小走

八

歲

口

棗

駟

馬

小走

八

歲

口

楠

貢馬二匹

棗

駟

馬

小走

七

歲

口

伊犁將軍馬廣奏議

三十年

十五

策 騾 馬 小走 七 歲 口

再據錫伯營領隊大臣色普西賢索倫營領隊  
大臣志察哈爾營領隊大臣恩額魯特營  
領隊大臣徐各選得騙馬二匹呈請隨同呈  
進前來除飭委負佐領烏爾同春等一體護送  
上駟院驗收外謹將馬匹數目色毛口齒脚步另  
繕清單恭呈

御覽伏乞

天恩一併賞收所有領隊大臣遵例隨同呈  
進貢馬緣由理合附片陳明伏乞



聖鑒謹

奏同日奉

硃批知道了欽此

女才色  
謹

呈正

貢馬一匹

棗騮馬  
小走  
八歲口

備

貢馬一匹

棗騮馬  
小走  
七歲口

如才志 謹

呈正

貢馬一匹

素 騾 馬 小走 八歲口

備

貢馬一匹

素 騾 馬 小走 七歲口

如才恩 謹

呈正

貢馬一匹

粉嘴 棗 騾 馬 小走 八歲口

備

貢馬一匹

粉嘴 棗 騾 馬 小走 七歲口

奴才 徐 謹

呈正

貢馬一匹

棗 騾 馬 小走 八歲口

備

貢馬一匹

伊犁將軍馬長壽奏

奏

駙

馬

小

走

七

歲

口

如才馬廣等跪

奏為恭摺叩謝

天恩仰祈

聖鑒事竊如才等於光緒三十年二月十二日承准

軍機處咨開由

內閣交出

恩賞伊犁將軍大臣等福字荷包銀鏢銀錢食物等

件由驛費送前來如才等當即恭設香案望

闕叩頭謝

恩祇領訖伏思如才等才識庸愚洵埃未效撫躬循  
省正切悚惶茲復仰蒙

軫念邊陲優加

賞賚拜

殊恩之逾格益感激以難名如才等惟有將邊防營  
伍暨各愛曼應辦一切事宜認真整頓和衷商  
辦斷不敢稍涉疏懈竊以期仰答

高厚鴻慈於萬一所有如才等感激下忱謹恭摺叩

謝

天恩伏乞

皇太后

皇上聖鑒謹

奏奉

硃批知道了欽此

光緒三十年四月初七日

如才馬 跪

奏為恭摺叩謝

天恩仰祈

聖鑒事竊如才於光緒三十年三月初三日准兵部  
火票遞到軍機處交出

特賞伊犁將軍馬

福壽字由驛遞送前來如才當

一即恭設香案望

闕叩謝

天恩祇領訖伏思奴才渥蒙

聖恩畀以疆寄任事二載未立寸功自愧庸闇無才

莫克消埃自效乃前荷

優加恩賚已屬感激難名茲復蒙

特賞榮施更當竭蹶圖報如才惟有將邊疆一切應

辦事宜虛衷體察極力振興以求仰副

高厚生成於萬一所有如才感激下忱謹恭摺叩謝

天恩伏乞

皇太后

皇上聖鑒謹

奏奉

硃批知道欽此

光緒三十年四月初七日

女才馬廣跪

奏為循例揀選伊犁額魯特營左翼沙畢那爾驍  
騎校負缺擬定正陪恭摺仰祈

聖鑒事竊 奴才等准額魯特領隊大臣徐咨呈本



營左翼沙畢那爾正藍旗頭牛彙驍騎校霍端  
於光緒二十九年十一月初二日病故所遺驍  
騎校員缺應請揀員補放以資辦理旗務等因  
前來 如才等當於該營應升人員內逐加考驗  
霍端遺出額魯特營左翼沙畢那爾正藍旗頭  
牛彙驍騎校一缺揀選得鑲白旗二牛彙委官  
庫克新堪以擬正正藍旗二牛彙委官鄂拜堪  
以擬陪謹將該員等履歷另繕清單恭呈

御覽伏候

欽定所有揀選伊犁額魯特營左翼沙畢那爾驍騎

校負缺擬定正陪緣由理合恭摺具陳伏乞

皇太后

皇上聖鑒訓示謹

奏光緒三十年九月十六日接到

兵部火票遞回原摺七月二十一日奉

硃批均著擬正之負補授該衙門知道單併發欽此

光緒三十年六月初四日

清單

謹將揀選伊犁額魯特營左翼沙畢那爾驍騎  
校負缺擬定正陪人負繕具清單恭呈

御覽

額魯特營左翼沙畢那爾霍端道出驍騎校一

缺

擬正之額魯特營左翼鑲白旗二牛象儘先即

補驍騎校委官庫克新食餉二十九年

前在庫爾喀喇烏蘇軍營當差光緒六年勦辦

陝回案内出力經前任將軍奎奏保儘先

即補驍騎校護送

剪馬赴京一次護送戰馬赴京一次十五年由領

催補放委官揀選驍騎校擬陪三次現年四

十九歲

舊沙畢那爾馬步箭手等

擬陪之額魯特營左翼正藍旗二牛录委官鄂  
拜食餉當差十八年光緒二十九年由領催  
補放委官現年三十六歲

舊沙畢那爾馬步箭手等

再准土爾扈特汗布彥蒙庫牆稱承平時本游  
牧內建有寺院一處曾經奏蒙

賜名佑安寺以為各項喇嘛誦經誦典之所同治間毀  
於兵燹僅有石碑一塊上刊滿蒙漢唐古藏四

體字至今尚存現在本游牧人衆自願捐資在  
巴勒噶泰河地方重脩新寺業已落成聚集喇  
嘛諷誦經典禱祝

聖主萬壽無疆並藉以撫綏部衆鈔摹石碑字跡呈  
請代奏前來 奴才等伏查該汗布彥蒙庫所呈  
重脩新寺落成聚集喇嘛諷誦經典係為撫綏  
部衆起見鈔呈碑刊寺名查驗屬實相應據情  
代

奏可否仰懇

天恩俯准仍照

御賜佑安寺原名敬謹供奉之處出自

逾格鴻慈降咨理藩院外理合附片具陳伏乞

聖鑒訓示謹

奏同日奉

硃批著照所請該衙門知道欽此

再伊犁索倫營總管札拉豐阿前因六年俸滿  
任內並無降革罰俸處分經奴才等循例出具  
考語給咨赴部帶領補行引

見並附片陳明在案茲該總管札拉豐阿引

見事竣於光緒三十年四月初八日旋回伊犁原營

除飭令該提管照舊供差外理合附片具

奏伏乞

聖鑒謹

奏同日奉

硃批知道了欽此

奴才馬 跪

奏為揀員請補伊犁軍標都司守備員缺以重職  
守而裨操防恭摺仰祈

聖鑒事竊查伊犁軍標設立中軍都司一員兼帶前  
旗馬隊中軍分防守備一員兼帶右旗馬隊左

營分防守備一員兼帶後旗馬隊均係題補之  
缺由外揀員請補五年俸滿保題升用自光緒  
十八年奏准設立之後其中軍都司一缺中軍  
分防守備一缺均係委員署理尚未請補有人  
左營分防守備一缺雖經前將軍長 於光緒  
二十六年三月奏請以留標儘先補用守備張  
德霖補授因未奉准部覆旋將該員列入伊犁  
歷年邊防案內保陞間缺至今亦係委員署理  
當此整頓營伍之時迭奉部咨令揀合例人員  
請補 查伊犁軍標中軍都司一缺現有署理



中軍都司王保清年五十四歲由軍功歷保至  
花翎儘先即補叅將補缺後以副將留陝甘儘  
先補用光緒二十八年經前新疆撫臣饒應

奏請借補伊犁霍爾果斯營中軍守備是年十

二月經調署伊犁軍標中軍都司該員久歷

戎行諳習營伍自調署以來深資得力以之調

補斯缺人地實屬相宜該員係叅將借補都司

與新疆借補章程亦屬相符又中軍分防守備

一缺查有現署守備周壽山年五十三歲由軍

功歷保至花翎遊擊銜歸湖北督標儘先即補

都司光緒二十八年  
前將軍長 奏留伊犁軍  
標差遣是年四月委署中軍分防守備伊犁歷  
年防戍案內保准補都司後以遊擊補用該員  
年富力強邊情熟習以之借補新缺人地亦極  
相宜以都司借補守備與新疆借補章程亦合  
又左營分防守備一缺查有留伊犁軍標補用  
守備馬高陞現年四十八歲由軍功歷保至花  
翎留甘肅新疆補用守備補守備後以都司補  
用光緒二十九年奏留伊犁軍標差遣該員留  
心戎政明幹有為以之請補斯缺洵堪勝任銜

缺亦屬相當以上三員現在均無別項事故亦  
無在別省叅革朦保情弊合無仰懇

天恩俯准以儘先即補叅將王保清借補伊犁軍標  
中軍都司即補都司周壽山借補伊犁中軍分  
防守備補用守備馬高陞補授伊犁左營分防  
守備如蒙

俞允並懇

敕部先行發給劄付王保清一員俟防務大定即行  
給咨送部引

見其周壽山馬高陞二員應請援照伊犁烏魯木齊

補放守備毋庸送部之例免其送部引

見以符定制除飭取該員等履歷清冊咨部查核外

謹會同陝甘督臣崧 新疆撫臣潘效 恭摺

具陳伏乞

皇太后

皇上聖鑒訓示謹

奏光緒三十年九月十六日接到

七月二十一日奉

硃批兵部議奏欽此

光緒三十年六月初四日

再女才前於光緒二十九年七月十六日附奏伊  
犂文武負弁辭却差委隨同女才護送

鑾輿回京未得列入邊防案內請獎請將尤為出力  
之儘先選用知縣陳天祿等文武負弁酌給獎  
勵欽奉

硃批該部議奏欽此所有擬保文職各負業蒙吏部  
查與例章相符全案核准奏奉

諭旨依議欽此欽遵咨行轉飭遵照在案惟擬保武  
職各負接准兵部咨送奏稿內稱此案武職隨  
同護送出力自應隨時奏明今事隔三年始行

請獎並先期又未立案目部礙難議准按照定章應請全案駁回等語於光緒二十九年十月二十八日具奏奉

旨依議欽此欽遵鈔咨前來查兵部原奏援引部章無論何項保獎必於事前將該員弁姓名咨部立案不得開保時隨案咨部等語係指平時例保而言此次隨

扈出力並非事所常有自難於事前立案况如才前此護送

鑾輿到京光緒二十七年十二月奉

旨飭赴伊犁將軍新任時曾將隨帶負弁無力回防  
情形奏奉

諭旨飭部酌發車輛俾資回營原奏業經聲叙明晰  
並非事前未將隨帶負弁奏明且此案武職雖  
因隨

扈出力亦並因其在伊防戍出力有年却差隨  
扈未得列入邊防請獎是以前於登覆部駁伊犁  
邊防案内附片陳請

天恩獎勵邊防請保之案已經前將軍長 奏准此  
案即與先期未經立案不同今文職各員已經

吏部議覆奏蒙

鴻施照准獎勵武職各自出力相等事同一律兵部  
將其案駁回未免向隅可否仰懇

特沛恩施俯准仍照原請將即補都司雲騎尉世職

王金樞免補都司以遊擊儘先補用花翎三品

頂戴儘先選用衛守備段祝三免選衛守備以

營都司儘先補用藍翎補缺後補用都司儘先

補用守備王占元免補守備以都司儘先補用

藍翎守備銜拔補千總張得勝免補千總以守

備即補藍翎守備銜拔補把總朱貴免補把總



以千總儘先拔補六品軍功黃春德赫松亭李  
沛李富貴均以把總儘先拔補之處出自

逾格鴻慈除該員等履歷前已咨送兵部外理合附  
片陳請伏乞

聖鑒訓示謹

奏同日奉

硃批著照所請兵部知道欽此

再奴才前於光緒二十九年十一月初八日據署

伊塔道黃丙焜申稱准駐伊俄領事科洛特科  
福照會俄屬阿依托伏斯克博羅斯屬下哈薩

克請照前二年成案借給牧廠過冬等情經如才  
飭令駁覆去後旋因該哈薩克馬群業已赶到  
邊境現在中俄邦交甚篤勢難禁阻申請准其  
借牧前來當即一面電請外務部代

奏一面札飭伊塔道黃丙焜並照會額魯特領隊  
大臣徐 選派官兵前赴那林郭勒卡倫按照  
二十八年借廠辦法與該國哈薩克等照舊書立  
合約十有一款蓋戳簽名驗明俄官執照所載  
人畜數目指定借地界址妥為保護十一月二  
十二日經該俄哈派牧夫一百名管馬一萬匹

由那林郭勒卡倫入境在於額魯特所屬之木  
胡爾莫敦地方借給草廠牧放於光緒三十年  
正月二十八日出境仍回俄國人畜均屬平安  
據額魯特領隊大臣徐轉據總管等取具俄  
博羅斯收條印據呈報前來奴才伏查屬實堪  
以上紓

宸廑除咨明軍機處外務部外所有俄屬哈薩克借廠牧放  
馬匹入境出境均屬安靜緣由理合附片陳明  
伏乞

聖鑒謹

伊穆年米軍馬居方重  
奏同日奉

硃批外務部知道欽此

再查光緒二十四年前將軍長 奏請續購德國克勞司毛瑟槍一千枝槍彈一百一十萬顆克魯伯過山快砲二尊砲彈二十顆假道俄境運赴伊犁二十六年六月行至俄屬距薩瑪爾不遠之阿勒坦額粒地方適值直省拳匪滋事俄國禁止軍器出境將前項槍砲解回庫庫烏蘇扣留業經前將軍長 奏明在案如才到任接准移交上年因原議禁限兩年期滿咨請駐俄

出使大臣胡維德轉商俄外部議允歸還當即  
派員前赴阿拉穆圖經俄七河巡撫將前項槍  
礮點交雇車領運詎料行至俄屬薩瑪爾地方  
又值東三省日俄開釁俄稅局以一切軍器均  
應禁止出境仍復阻留疊經 咨請出使大臣  
胡維德復商俄外兵等部堅持前議不允放行  
如才竊思日俄戰事尚無已時徒令委負坐守  
鄰邦不獨徒糜費用槍礮重件且恐別生意外  
之虞致啓外人口實祇得商令俄七河巡撫派  
員驗接收管理取其收據存案容俟日俄息戰再

行領運回伊將前後運價彙報請銷分咨立案  
外所有續購槍礮復被俄境阻留情形理合附  
片奏明伏乞

聖鑒謹

奏同日奉

硃批該部知道欽此

光緒三十年六月初四日

賀

奴才馬廣等跪叩

慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙皇太后萬壽聖節鴻禧

伊犁將軍 奴才馬

伊犁副都統 奴才廣

伊犁將軍馬廣奏議

三十年

三十一 民族文苑

錫伯營領隊大臣奴才色普西賢

索倫營領隊大臣奴才志銳

察哈爾營領隊大臣奴才恩祥

額魯特營領隊大臣奴才徐圻

奴才馬廣跪

奏為恭逢

恩詔叩謝

天恩仰祈

聖鑒事竊奴才等於光緒三十年六月二十六日接



准兵部由驛咨送本年恭逢

慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙皇太后七旬  
萬壽慶典頒發

恩詔到伊當即率領文武僚屬恭設香案跪迎宣讀  
仰沐

迭沛鴻施給予加級封廕跪聆之下敬謹望

闕叩頭謝

恩訖伏念奴才等渥荷

生成同膺邊任自愧毫無報稱方期共矢慎勤茲復

欣逢

皇太后萬壽慶典我

皇上尊養孝隆

顯揚立極

特頒恩詔遍及臣民聞

命自天感激無地如才等惟有同加奮勉殫竭愚忱

遇有邊防應辦一切事宜必當共體時艱和衷

商辦內脩政理矢志以期自強外守約章講信

而敦睦誼藉以仰荅

高厚鴻慈於萬一所有如才等感激下忱謹合詞恭

摺叩謝

天恩伏乞

皇太后

皇上聖鑒謹

奏光緒三十一年二月初五日奉到

硃批知道了欽此

光緒三十年七月

日

伊犁將軍 奴才馬

伊犁副都統 奴才廣

錫伯營領隊大臣 奴才色

索倫營領隊大臣 奴才志

侍奉

察哈爾營領隊大臣 奴才 恩

額魯特營領隊大臣 奴才 徐

奴才 馬 廣 跪

奏為領隊大臣呈請告休據情代奏恭摺具陳仰

祈

聖鑒事竊 奴才 等准頭品頂戴副都統銜伊犁錫伯

營領隊大臣果勇巴圖魯色普 咨呈領隊

現年六十七歲光緒二年經前署將軍榮 調

赴塔爾巴哈臺行營檄委管帶錫伯營官兵在

瑪納斯一帶出征一次隨隊克復瑪納斯南北  
兩城勦辦陝回收復伊犁歷保頭品頂戴巴圖  
魯名號游擢總管於光緒二十七年七月二十

八日奉

旨賞給副都統銜作為錫伯營領隊大臣領隊自顧  
何人受茲

恩遇自應黽勉供職力圖報效無如前在軍營染受  
潮溼得患咳嗽之症雖經服藥療治時發時愈  
病根迄未全除茲因年逾六旬精力漸衰自上  
年入冬以來感受風寒舊疾復發兼之氣促心

跳步履維艱節次延醫調治病未少痊伏思領  
隊病勢既已至此若以年邁殘軀遷延戀棧不  
特撫衷難安誠恐貽誤公事辜

思愈甚再四思維惟有呈請據情代奏懇懇

天恩俯准致仕俾得回旌安心調養實荷

聖慈矜全等情呈請代奏前來查該領隊大臣到任  
以來辦理該營一切公事悉臻妥善洵屬歷練  
老成深資得力惟因年邁力衰加以宿疾復發  
步履艱難係屬實在情形可否仰懇

天恩俯准伊犁錫伯營領隊大臣色普 開缺以

原品休致之處出自

高厚鴻慈所有領隊大員呈請告休據情代奏緣由

理合恭摺具陳伏乞

呈太后

皇上聖鑒訓示謹

奏光緒三十年十一月二十五日接到

九月二十六日奉

硃批另有旨欽此

光緒三十年八月初七日

再查前准兵部咨各省協領等任滿並無事故

者出具考語送部考驗帶領引

見恭候

欽定其記名之員遇有副都統缺出照例開列等因

咨行遵照在案茲據滿營檔房呈稱伊犁新滿

營左翼協領錫濟爾琿前於光緒十年二月補

授惠遠城正藍旗協領扣至光緒十八年閏六

月在任已逾八年又自光緒十八年閏六月改

補新滿營左翼協領起扣至光緒二十四年六

月歷俸已滿六年前後共計十四年期滿業經

造具履冊呈請送部並蒙前將軍長 奏請暫



緩引

見在案茲自二十四年六月二次俸滿起扣至三十年

六月三次六年俸滿造具履冊呈請給咨前來

七才等查新滿營左翼協領錫濟爾琿老成練達

辦事勤能前因收還伊犁勦辦竄匪案內出力

經前將軍金於光緒十年十二月保奏以副

都統

記名簡放奉

旨允准在案嗣因協領二次俸滿經前將軍長於

光緒二十四年七月初七日奏請仍以副都統

記名遇有應升缺出照例開列請

旨簡放並請暫緩引

見欽奉

硃批著照所請兵部知道欽此欽遵亦在案茲屆該  
協領三次俸滿共計前後供職已二十年本應  
循例送部引

見俾得早沐

恩施量予遷擢惟該員現兼營務摺奏印務各項差  
使辦事多年一切情形悉臻諳練正資得力未  
便遽易生手且伊犁地處西陲距京寫遠往返

經年凡於整頓旗務訓練士卒尤屬臂助之人  
合無仰懇

天恩俯准將該協領暫緩送部引

見仍以副都統

記名遇有伊犁各營應升缺出開列在前

破格錄用之處出自

鴻施除將履歷咨部查核外理合附片陳請伏乞

聖鑒訓示謹

奏同日奉

硃批著照所請兵部知道欽此

再查察哈爾營鑲黃旗頭牛永佐領達岱上年  
派令帶領額兵駐紮固爾班畢勒奇爾卡倫防  
守本年夏季經察哈爾左翼總管鄂裕泰巡卡  
查知該佐領達岱業已擅離汛守私游牧回經  
該總管呈報查察哈爾領隊大臣恩祥傳查屬  
實轉呈請叅前來奴才等覆查固爾班畢勒奇爾  
卡倫係中俄交界要隘該佐領達岱竟敢擅離  
汛守廢弛巡哨既經該管領隊查明請叅應請  
將察哈爾營鑲黃旗頭牛永佐領達岱即行革  
職以肅卡政而示懲儆除咨部外理合附片陳

請伏乞

聖鑒訓示謹

奏同日奉

硃批著照所請該衙門知道欽此

奴才馬廣琬

奏為預估伊犁光緒三十一年新餉懇

恩敕部准照減定成數援案指撥以濟要需恭摺仰  
祈

聖鑒事竊查伊犁滿蒙標練各營官兵俸餉以及一  
切雜支各款歷經各前將軍覈實裁減歲定額

支銀四十萬兩按年奏請估撥在案如才等仰體  
時局艱難於無可搏節之中議將原定額支各  
款一律覈減一成五發給約計歲省銀六萬兩  
請自光緒二十九年正月起每年按三十四萬  
兩之數指撥的款以供支放於光緒二十九年  
正月二十日奏具在案二十九年雖經部臣仍  
按四十萬兩指撥各省關顧全大局源源批解  
甘省藩庫統收分撥然核計伊犁收到銀數按  
減成三十四萬之數仍屬不能足額加以歷年  
舊欠找解無多前任借欠甘新兩省餉銀又需

由分到新餉內扣還以致邊局支持拮据更甚  
於昔伊犁界連俄境幅幘遼濶防守宜嚴節餉  
裁兵既難冒昧從事奴才等虛名坐擁舉凡農工

商務一經奏請試辦即屬格於成法興利亦復  
無權目擊邊軍仰食於人嗷嗷待哺實屬寢饋  
難安茲屆預估光緒三十一年新餉之期前已  
電請陝甘督臣新疆撫臣會銜奏請仍照奴才

等上年奏減成數請撥銀三十四萬兩在案旋  
據糧餉處轉據各營官兵呈請仍復四十萬兩  
舊額奏估前來奴才等以現在庫儲未裕再三開導

該官兵咸允遵照上年奏減成數請撥惟有仰  
懇

天恩俯念邊疆要地待餉孔殷

敕部將伊犁來年新餉按照減定銀三十四萬之數  
援案撥撥的款以濟要需而維邊局除咨部外  
所有預估光緒三十一年伊犁餉數緣由理合  
恭摺具陳伏乞

皇太后

皇上聖鑒訓示謹

奏光緒三十年十一月二十五日接到



九月二十六日奉

硃批戶部知道欽此

光緒三十年八月初七日

再查伊犁牧廠自前將軍長任內奏請經費

於光緒二十二年購買兒騾馬四千匹羝乳羊  
二萬四千隻二十六年復購羝乳羊一萬六千  
隻歸併以前捐辦馬牛羊隻興復孳生廠照例  
取孳二十四年奏請分設備差廠挑選不能取  
孳之馬牛羊隻撥廠備用均經按年分案造報  
在案奴才到任後查明各廠孳生日漸蕃庶兵丁

開散私立牲畜亦多草場窄狹牲畜擁擠擬請  
以光緒二十七年孳生廠存羊數定額取孳按  
年挑出口老羝乳羊以及備差羯羊照章變價  
存候撥用於光緒二十九年五月奏准亦在案自  
上年挑變以後羊隻改歸隨缺兵丁牧放倒斃  
漸少民累稍舒方冀牧務可興蒙部生計充裕  
詎因去冬雪小本年春夏之交天氣亢旱牧場  
水草枯乾各廠馬牛設法移牧受傷尚屬無多  
惟羊隻一項正當孳生之時水草不旺不獨羔  
羊缺乳十難存一即乳羊倒斃亦多據承牧之

官兵等報由各營提管呈報前來如才當即委派  
駝馬章京等分途馳往各游牧切實勘驗官私  
各廠羊隻均屬相同該蒙古官兵專轄牲畜為  
養命之源值此天灾困苦情形實難言狀若不  
蠲免取孳稍示矜卹蒙民實難謀生惟查定例  
向無收廠被旱孳生牲畜如何賑卹蠲免明文  
當即仰體

皇仁

飭令傳諭被災各戶將倒斃羊隻皮毛趕緊變  
額數其額魯特之十蘇木被災較重大羊倒斃  
價收獲銀兩購買乳羊補還倒斃尤多不敷之  
數由如才籌借羊本以資購足限期即行繳還所

三十年

辛六月中旬得沾透雨近日草場滋榮蒙部人心借以安定惟是滋生業已逾期本年應收羊羔萬難責令賠繳可否仰懇

天恩俯念草場被旱孳生羊羔受災

特沛鴻施將本年應行取孳羊羔概予蠲免以示矜

卹而廣

皇仁之處理合附片陳請伏乞

聖鑒訓示謹

奏同日奉

硃批著照所請該衙門知道欽此

奴才馬廣等跪叩

賀

慈禧端佑康熙昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙皇太后新年鴻禧

伊犁將軍 奴才馬

伊犁副都統 奴才廣

錫伯營領隊大臣 奴才色普西賢

索倫營領隊大臣 奴才志銳

察哈爾領隊大臣 奴才恩祥

額魯特營領隊大臣 奴才徐忻

奴才馬廣等跪

奏為循例揀選伊犁額魯特營總管等缺擬定正  
陪恭摺仰祈

聖鑒事竊查伊犁額魯特營右翼總管蒙克前因年  
老呈請原品休致經奴才等附片奏奉

硃批著照所請該衙門知道欽此欽遵恭錄行知在

案茲准該營領隊大臣徐咨呈蒙克所遺總

管等缺應請揀員補放以資辦理旗務等因前

奉奴才等當於該營應陞人員內逐加考驗蒙

克所遺額魯特營右翼總管一缺揀選得右翼

副提管綽依敦堪以擬正正紅旗二牛彙佐領  
布拉堪以擬陪遮遺副提管一缺揀選得鑲紅  
旗二牛彙佐領巴圖那遜堪以擬正鑲紅旗頭  
牛彙佐領多爾吉堪以擬陪遮遺佐領一缺揀  
選得鑲藍旗二牛彙驍騎校巴圖伯勒克堪以擬  
正鑲紅旗頭牛彙驍騎校阿拉什堪以擬陪遮  
遺驍騎校一缺揀選得正黃旗二牛彙委官鄂  
里巴堪以擬正正黃旗頭牛彙空藍翎圖魯蒙  
庫堪以擬陪謹將該員等復歷另繕清單恭呈

御覽伏候

欽定其請補總管副總管佐領一俟過有差便給咨  
送部補行引

見以符定制所有揀選伊犁額魯特營總管等缺擬  
定正陪緣由理合恭摺具

奏伏乞

皇太后

皇上聖鑒訓示謹

奏光緒三十一年正月初二日接到

三十年十一月十一日奉

硃批均著擬正之負補授該衙門知道單併發欽此



光緒三十年九月二十一日

清單

謹將揀選伊犁額魯特營總管等缺擬定正陪  
人負繕具清單恭呈

御覽

額魯特營蒙克所出總管員缺

擬正之額魯特營右翼副總管綽依敦食俸餉

當差三十年光緒十七年搜勒竄匪案內出

力經前護將軍富勒銘奏保補用防禦十

四年補放驍騎校二十一年補放佐領二

十八年補放副總管現年五十五歲

舊額魯特馬步箭手等

擬陪之額魯特右翼正紅旗二牛录藍翎候補

副總管後以總管補用佐領布拉克俸餉二

十四年前在塔爾巴哈臺軍營當差光緒八

年收復伊犁十七年搜剿竄匪二十八年伊

犁歷年防戍各案內均屬奮勉出力疊經前將

軍金 等奏保補副總管後以總管補用

並

賞戴藍翎十六年補放驍騎校二十七年補放佐領

現年四十三歲

舊額魯特馬步箭手等

擬補提管遠遺副提管負缺

擬正之額魯特營右翼鑲紅旗二牛永藍翎佐

領巴圖那遜食俸餉三十年前在塔爾巴哈

臺軍營當差光緒八年收復伊犁案內出力經

前將軍金 奏保

賞戴藍翎十三年補放驍騎校十五年補放佐領揀

選總管擬陪一次現年五十歲

舊額魯特馬步箭手等

擬陪之額魯特營右翼鑲紅旗頭牛永藍翎佐  
領多爾吉會俸餉二十七年先在塔爾巴哈  
臺軍營當差光緒二年克復瑪納斯南北兩  
城六年勦辦陝回各案內均屬奮勉出力疊  
經前將軍金奏保

賞戴藍翎十三年補放驍騎校二十四年補放佐領  
現年四十八歲

舊額魯特馬步箭手等

擬補副總管遞遺佐領自缺

擬正之額魯特營右翼鑲藍旗二牛永驍騎校

巴圖伯勒克食俸餉當差二十五年光緒十  
七年搜剿竄匪案內出力經前護將軍富勒  
銘 咨保以空藍翎補用二十七年補放驍  
騎校揀選佐領擬陪一次現年四十八歲

舊額魯特馬步箭手等

擬陪之額魯特營右翼鑲紅旗頭牛录五品藍  
翎驍騎校阿拉什食俸餉二十三年前在庫  
爾喀喇烏蘇軍營當差光緒八年收復伊犁  
十七年搜剿竄匪各案內均屬奮勉出力疊  
經前將軍金 等保奏

賞戴五品藍翎二十四年補放驍騎校揀選佐領擬  
陪一次現年四十一歲

舊額魯特馬步箭手等

擬補佐領遞遺驍騎校負缺

擬正之額魯特營右翼正黃旗二牛永委官鄂

里巴食錢糧當差三十一年光緒十七年搜

勒竄匪案內出力經前護將軍富勒銘咨

保六品頂戴二十九年由領催補放委官現

年五十三歲

舊額魯特馬步箭手等

擬陪之額魯特營右翼正黃旗頭牛录空藍翎  
圖魯蒙庫食錢糧當差十五年光緒二十五  
年由委領催補放空藍翎現年三十五歲

舊額魯特馬步箭手等

奴才馬 廣 跪

奏為循例揀選伊犁額魯特營左翼沙畢那爾佐  
領等缺擬定正陪恭摺仰祈

聖鑒事竊 奴才等准額魯特營領隊大臣徐 咨呈本

營左翼沙畢那爾正藍旗二牛录佐領綽固拉  
於本年六月初二日因病出缺左翼鑲黃旗頭

牛彖驍騎校瑪什於本年四月十九日因病出  
 缺所遺佐領等缺應請諫負補放以資辦理旗務  
 等因前來如才等當於該營應升人內逐加  
 考驗綽固拉遺出額魯特營左翼沙畢那爾正  
 藍旗二牛彖佐領一缺揀選得本牛彖驍騎校  
 楚固拉堪以擬正左翼沙畢那爾鑲白旗二牛  
 彖驍騎校達巴堪以擬陪遞遺驍騎校一缺揀選得  
 左翼沙畢那爾正藍旗二牛彖委官鄂拜堪以  
 擬正左翼沙畢那爾正藍旗頭牛彖委官額勒  
 得依堪以擬陪又瑪什遺出左翼鑲黃旗頭牛



錄驍騎校一缺揀選得鑲黃旗二牛录補用驍  
騎校委官諾斯圖堪以擬正鑲黃旗二牛录領  
催圖魯巴圖堪以擬陪謹將該員等履歷另繕  
清單恭呈

御覽伏候

欽定其請補佐領一俟遇有差便給咨送部補行引  
見以符定制所有揀選伊犁額魯特營左翼沙畢那  
爾佐領等缺擬定正陪緣由理合恭摺具

奏伏乞

皇太后

皇上聖鑒訓示謹

奏光緒三十一年正月初二日接到於三十年十一月十一日奉

硃批均著擬正之員補授該衙門知道單併發欽此  
光緒三十年九月二十一日

清單

謹將揀選伊犁額魯特營沙畢那爾佐領等缺  
擬定正陪人員繕具清單恭呈

御覽

額魯特營左翼沙畢那爾綽固拉遺出佐領員

缺

擬正之額魯特營左翼沙畢那爾正藍旗二牛

乘驍騎校楚固拉食俸餉當差二十九年光

緒十七年搜勒竄匪案內出力經前護將軍

富勒銘奏保以空藍翎補用二十五年補放

驍騎校揀選佐領擬陪一次現年五十一歲

舊沙畢那爾馬步箭手等

擬陪之額魯特營左翼沙畢那爾鑲白旗二牛

乘驍騎校楚固拉食俸餉當差二十九年光

緒十七年搜勒竄匪案內出力經前護將軍

伊華求軍馬原奏言  
五十二  
甯勒銘 奏保以空藍翎補用二十五年補

放驍騎校揀選佐領擬陪一次現年五十一歲

舊沙畢那爾馬步箭手等

擬陪之額魯特營左翼沙畢那爾鑲白旗二牛

彙驍騎校達巴食俸餉當差三十五年光緒

二十五年補放驍騎校現年六十九歲

舊沙畢那爾馬步箭手等

擬補佐領遺遺驍騎校負缺

擬正之額魯特營左翼沙畢那爾正藍旗二牛

彙委官鄂拜食錢糧當差二十七年光緒二

十九年由領催補放委官揀選驍騎技擬陪  
一次現年四十一歲

舊沙畢那爾馬步箭手等

擬陪之額魯特營左翼沙畢那爾正藍旗頭牛

永委官額勒得依食錢糧當差二十六年光

緒三十年由領催補放委官現年四十九歲

舊沙畢那爾馬步箭手等

額魯特營左翼鑲黃旗頭牛永瑪什遺出驍騎

校員缺

擬正之額魯特營左翼鑲黃旗二牛永補用驍

騎校委官諾斯圖食錢糧當差三十二年光

緒十七年搜勦竄匪二十八年伊犁歷年防

戍各案內奮勉出力經前護將軍富勒銘等

奏保以驍騎校補用二十三年由領催補放

委官揀選驍騎校擬陪二次現年五十三歲

舊額魯特馬步箭手等

擬陪之額魯特營左翼鑲黃旗二牛叅領催圖

魯巴圖食錢糧當差二十五年光緒十四年

補放領催揀選驍騎校擬陪一次現年四十

四歲

舊額魯特馬步箭手等